



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

IV#: _____

VEWL.#: _____

I-171#: _____ Y NO

EXIT VISA#: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM LUU TRONG KHANH
Last Middle First

Current Address: 153 K3 - P1 Thi Xa Sadec Dong Thap

Date of Birth: 1/1/47 Place of Birth: Binh Dinh

Previous Occupation (before 1975) 1st Lieutenant
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 5/75 To 5/22/78
Years: 3 Months: _____ Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : LUU TRONG KHANG
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
Ky ams Thyeet	10/17/46	wife
Luu thi Thyeet Thu	9/23/82	daughter
Luu ky Vinh Khang	1/17/74	son
Luu ky Vinh Ngan	11/21/75	son
Luu thi Ngoc Duyen	3/21/79	daughter
Luu ky Nguyen Khanh	10/28/81	son
Luu ky Nguyen Thong	7/12/86	son

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONER ASSOCIATION

P.O. BOX 5435 Arlington VA 22.205.0885 USA

TEL 703.268.0858

Political prisoner Registration form :-IV : NO

- VEWL : NO

- IAH : NO

- Exit permit : yes.

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in Re education camps in Vietnam so that eligibility for US admission via the ODP can be established

1- Applicant in Vietnam : KHANG-TRONG-LUU

SN: 67/817.733 ; Rank : Lieutenant

Previous occupation (before 1975) : Instructor

Date of birth : January 1st 1947; Place of birth: Binh Dinh

Current address: 153 K3, Ft. TX Sadec DONG THAP

Synonymast name : NO

2- Time opened in Re education camp :

(Three years)

- Date from : May 1975 to May 22th 1978

- Time opened by forced residence : 1 year ;
9 months ; and 16 days

3- Sponsor's name : NO

4- Name of Relatives / Acquaintance in US : NO

5- Name of principal applicant : KHANG-TRONG-LUU -

name of accompanying relatives dependent

№	NAME	Date of Birth	Place of Birth	Relation Ship	Address
1	TUYET ANH KY	October 17th 1946	Sadec	Wife	153 - K3 Ft TX Sadec
2	TUYET THU THI LUU	September 23th 1972	Saigon	son	" DONG THAP
3	VINH KHANG KY LUU	January 17th 1974	KH. HOA	son	"
4	NIEM NGAN KY LUU	November 21th 1975	SAIGON	son	"
5	NGO DUYEN THI LUU	March 21th 1979	SADec	son	"
6	NGUYEN KHANG KY LUU	October 28th 1981	SADec	son	"
7	NGUYEN THONG KY LUU	July 12th 1985	SADec	son	"

6 Additional information : NO

Sadec, September 1st 1989

Signature of applicant

[Signature]



Kính gửi bà tôn hinh qua đm
nhà tôi, để nói lên một bức thư

Sau 10/9/2020

Vp. ad

BỘ QUỐC PHÒNG
Cục Quân Pháp

ĐOÀN 700

Số : 3906 /QH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập Tự do Hạnh phúc

(7) TẤY RA TRẠI

Căn cứ chỉ thị số 316/TTg ngày 22-08-1977 của Thủ Tướng Chính Phủ nước Cộng Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam về chính sách đối với binh sĩ , nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và đảng phái phản động hiện đang bị tập trung cải tạo .

Căn cứ Thông Tư Liên Bộ quốc phòng - nội vụ số 07/TTLB ngày 29-12-77 về việc thực hiện chỉ thị số 316/TTg ngày 22-08-77 của Thủ - Tướng chính phủ .

Thi hành quyết định số 132/QĐ ngày 12-05-78 của Bộ Trưởng Bộ Nội vụ .

CẤP GIẤY RA TRẠI

- Họ và tên : LIU. TRỌNG KHÁNG . 1248/K2

Ngày tháng năm sinh : 1947

Quê quán : Bình Định

Trú quán : 153 Ấp Vĩnh Thới, Xã Vĩnh Phước Sđec .

Nơi cho về : 153 Ấp Vĩnh Thới, Xã Vĩnh Phước Sđec .

Số lĩnh , cấp bậc , chức vụ trong bộ máy chính quyền, quân sự và các tổ chức chính trị phản động của chế độ cũ : 67/317 . 733 Trung úy huấn luyện viên Trung tâm huấn luyện Biệt Động quân .

- Khi về , phải trực tiếp trình ngay giấy này với Ủy Ban Nhân Dân và Công an Xã , Phường Vĩnh Phước thuộc Huyện , Quận Sđec Tỉnh , Thành Phố Đồng Tháp và phải tuân theo các qui định của UBND Tỉnh , Thành phố về việc quản chế, về nơi cư trú và các mặt quản lý khác :

- Thời hạn quản chế : 6 tháng .

- Thời hạn đi đường : (kể từ ngày ký giấy ra trại) .

- Tiền và lương thực đi đường đã cấp :

Ngày 22 tháng 05 năm 1978 .

BỘ TƯ LỆNH ĐOÀN 700 .

Đã ký : Trung Tá NGUYỄN VĂN HÂN

SAO Y BẢN CHÁNH
Đường 2, ngày 21 tháng 7 năm 1989
TM. UBND PHƯỜNG
CHỦ TỊCH



amhare
Võ Đức Kháng

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐỒNG THÁP
Số 12 / 100000

CỘNG HÒA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Sa rúc, ngày 6 tháng 8 năm 19 50

QUYẾT ĐỊNH CỦA ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH ĐỒNG THÁP

"Về giải quân cho các phạm nhân"

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH ĐỒNG THÁP

Căn cứ lệnh số: 1/ĐCT ngày 10-11-1942 của Chủ tịch nước -
công bố Luật về chức Hội đồng nhân dân và Ủy Ban Hành Chánh ở
các cấp.

Căn cứ luật số 175/SL ngày 18-8-1953 của Chủ tịch nước Quốc
định biên pháp quản chế.

Xét thời gian đủ quản chế và thái độ cải tạo của:

Lưu Trọng Khổng
Theo đề nghị của UBND xã Vĩnh Phước Huyện Đ.X. Gò Thi
Tỉnh Đồng Tháp.

THEO ĐỀ NGHỊ CỦA ĐANG TRƯỞNG TỰ CÔNG AN

QUYẾT ĐỊNH:

ĐIỀU I: Nay giải quân cho: Lưu Trọng Khổng
Nơi tái lập: Vĩnh Phước xã Vĩnh Phước Huyện Đ.X. Gò Thi
Tỉnh Đồng Tháp.

ĐIỀU II: Được sự được hưởng mọi quyền công dân của nước Cộng
Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam theo luật định.

ĐIỀU III: Các Ông Chánh văn Phòng UBND Tỉnh, Trưởng Tự Công An
Tỉnh, Chủ tịch UBND Huyện Đ.X. Gò Thi UBND Xã Vĩnh
Phước và đương sự có tên trên chịu trách nhiệm
thực hành quyết định này. /.

TM. UBND TỈNH ĐỒNG THÁP

CHỦ TỊCH.

Đã ký

NGUYỄN XUÂN TRƯỞNG

Trích sao bản chính.

Gửi:

- Đương sự - Trại cải tạo
- UBND xã Vĩnh Phước

TL. UBND TỈNH ĐỒNG THÁP
CHánh văn Phòng

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
ĐÔ-THÀNH SAIGON
QUẬN 10
PHƯỜNG III
Số hiệu : 283

TRÍCH-LỤC CHỨNG THƯ HÔN-THÚ

Lập ngày 22 tháng 9 năm 1970

Tên họ chồng	LƯU-TRỌNG-KHÁNG
Ngày và nơi sanh	01.01.1947 tại Nhơn thọ, Bình Định
Tên họ cha chồng	Lưu cao Huy (c) (Sống/Chết)
Tên họ mẹ chồng	Đào thị Duyên (s) (Sống/Chết)
Tên họ vợ	KỶ-ÁNH-TUYẾT
Ngày và nơi sanh	17.10.1946 tại Tân Vĩnh hòa, Sađec
Tên họ cha vợ	Kỷ Mai (s) (Sống/Chết)
Tên họ mẹ vợ	Trần thị Hương (s) (Sống/Chết)
Ngày lập hôn thú	22.9.1970
Có lập hôn khế không	

mien phi



TRÍCH-LỤC Y BẢN-CHÁNH

Saigon, ngày 12 tháng 9 năm 1974

Tên. VIÊN CHỨC KỶ-TỊCH

PHẠM-VÂN-PHẨM

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
ĐÔ-THÀNH SAIGON

TRÍCH-LỤC BỘ KHAI-SANH

Quận: 10

Lập ngày 26 tháng 9 năm 1972

PHƯỜNG III

Số hiệu: 5041

mien phi



Tên họ đứa trẻ. . . .	LƯU-THỊ-TUYẾT-THU
Con trai hay con gái. .	Nữ
Ngày sanh.	Ngày hai mươi ba tháng chín năm một ngàn chín trăm bảy mươi hai, hồi 18 giờ 20
Nơi sanh.	266 Nguyễn văn Thoại
Tên họ người cha. . .	Lưu Trọng Kháng
Tên họ người mẹ. . .	Kỷ ánh Tuyết
Vợ chánh hay không có hôn-thú.	Vợ chánh
Tên họ người đứng khai.	Giang thị Nghĩa



TRÍCH-LỤC Y BẢN-CHÁNH

Saigon, ngày 14 tháng 5 năm 1974

TƯ. Văn-Chức Hộ-Tịch, 4

[Handwritten signature]

PHẠM-VĂN-PHẨM

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
TỈNH KHÁNH-HÒA
QUẬN NINH-HÒA
XÃ NINH-SIM

Số hiệu:

27.



TRÍCH-LỤC BỘ KHAI-SINH

Lập ngày 19 tháng 01 năm 1974

Tên họ đứa trẻ : LƯU - KỸ - VĨNH - KHANG
Con trai hay con gái : nam
Ngày sanh : Ngày mười bảy, tháng một, năm một ngàn
chín trăm bảy mươi bốn (17.01.1974)
Nơi sanh : Tân-Khánh/Ninh-Sim, Ninh-Hòa, Khánh-Hòa
Tên họ người cha : LƯU - TRỌNG - KHANG
Tên họ người mẹ : KỸ - ANH - TUYẾT
Vợ chánh hay không : Vợ chánh
có hôn thú
Tên họ người đứng khai : Trương-Thị-Kim-Yến

MIỄN THI THUỒ CHỮ-KÝ
T.C.V.T. SỐ: 4366/BNV/HG/29
Ngày 03-8-1970



TRÍCH LỤC Y BẮC CHÁNH

ngày 19 tháng 01 năm 74

Viên Chức: Hộ-Tịch,

[Signature]

Nguyễn Văn Rao

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự Do — Hạnh Phúc

Mẫu HT3/P3

Xã, Thị trấn _____

Thị xã, Quận 10Thành phố, Tỉnh Hồ Chí Minh

☆

BẢN SAO
GIẤY KHAI SINHSố 1743

Quyển số _____



Tên

LƯU KỶ VĨNH NGÂN

Nam, ~~Nữ~~

Ngày

tháng năm

Hai mươi một, tháng mười một, một
ngàn chín trăm Bảy mươi lăm (21-11-1975)

Nơi sinh

12-14 Đường Tôn-Thập-Hiệp

Khai về cha mẹ

CHA

MẸ

Họ, tên tuổi (hoặc
ngày, tháng, năm sinh)Lưu Trọng Kháng
28 tuổiKỷ ánh Nguyệt
29 tuổi

Dân tộc

Quốc tịch

Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp

Nơi ĐKNK thường trú

Họ, tên tuổi nơi ĐKNK
thường trú, số giấy chứng
minh hoặc CNCC của
người đứng khai

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

TP. HCM

Đã ký, ngày 8 tháng 12 năm 1985

Ngày 27 tháng 3 năm 1985

(ký tên, đóng dấu ghi rõ chức vụ)

TM. UBND Phước I ký tên đóng dấuTM. UBND Cách Mạng Quận 10

Q. Chánh Văn Phòng

(Đã ký)

Đỗ Đăng-Đăng



Lê Khắc Cường

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập Tự Do Hạnh phúc.

Số hiệu 63/79



K H A I S A N H

ĐƯA NHÉ

tên LƯU THỊ NGỌC DUYÊN Trái hay gái Nữ
Ngày 21 Tháng 3
ở một xã cũn trên bảy mươi chín Hải
Nhà Hộ Sinh Tân An Đông.

CON CỦA

CHA (Họ và tên) Lưu Trọng Khang
Tuổi 32 Quốc tịch VN nghề Làm ruộng
Chỗ ở 153 ấp Vĩnh Thới, xã Vĩnh Phước
MẸ (Họ và tên) Kỷ anh Tuyết
Tuổi 33 Quốc tịch VN nghề Nội trợ
Chỗ ở 153 Ấp Vĩnh Thới xã Vĩnh Phước
Vợ cũ trên bảy mươi Vợ chánh (HT số 283)
NGƯỜI KHAI

Lập theo lời khai của
Họ tên Lưu Trọng Khang
Tuổi 32 Chỗ ở 153 ấp Vĩnh Thới xã Vĩnh Phước
NGƯỜI CHỨNG

Trước mặt
Họ tên Kỷ Hai
Tuổi 64 nghề Làm ruộng
Chỗ ở 153 ấp Vĩnh Thới xã Vĩnh Phước
Họ tên Kỷ Lang Anh
Tuổi 45 nghề Nội trợ
Chỗ ở 153 ấp Vĩnh Thới xã Vĩnh Phước
Làm tại Vĩnh Phước ngày 06 tháng 04 năm 1979
ỦY VIÊN HỒ TỊCH

NGƯỜI KHAI PCT. NỐI CHỖ
Ký tên: Khang Ký tên: Phạm Văn Thanh
(Đóng dấu)

NGƯỜI CHỨNG
Ký tên: Hai
Ký tên: Anh

Tham Lương Chính

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự Do - Hạnh Phúc

Mẫu HT3/P3

Xã, Thị trấn Vĩnh Phú
Thị xã, Quận Sa Đéc
Thành phố, Tỉnh Đồng Tháp

BẢN SAO
GIẤY KHAI SINH

Số 122/KS
Quyển số I/87



Tên LƯU KỲ NGUYỄN KHĂNG

Ngày 28 tháng 10 năm 1981
(28 - 10 - 1981)

Nơi sinh Nhà Bão Sanh xã Tân Qui Đông

Khai về cha mẹ

Họ, tên tuổi (hoặc
ngày, tháng, năm sinh)

Dân tộc

Quốc tịch

Nghề nghiệp

Nơi ĐKNK thường trú

Họ, tên tuổi nơi ĐKNK
thường trú, số giấy chứng
minh hoặc CNCC của
người đứng khai

LƯU KỲ NGUYỄN KHĂNG		Nam, Nữ
Ngày 28 - Tháng 10 năm 1981 (28 - 10 - 1981)		
Nhà Bão Sanh xã Tân Qui Đông		
CHA	MẸ	
Lưu Trọng Khăng 1942	Kỳ Anh Tuyết 1946	
Kinh	Kinh	
Việt Nam	Việt Nam	
Lưu Trọng 153 ấp Vĩnh Uất, xã Vĩnh Phú	Bùn Bão 153 ấp, xã Vĩnh Phú	
Ký khai Sinh năm 1915. Hiện ngụ số 153 ấp Vĩnh Uất xã Vĩnh Phú		
Giấy CMND số 340865202		

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 27 tháng 11 năm 1981

TM. UBND Phước I ký tên đóng dấu



Đăng ký, ngày 17 tháng 11 năm 1981
(ký tên, đóng dấu ghi rõ chức vụ)

TM. UBND xã Vĩnh Phú

P. Chủ tịch

Phạm Văn Thanh

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự Do - Hạnh Phúc

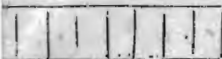
Mẫu HT3/P3

Xã, Thị trấn Phường I
Thị xã, Quận Sa Đéc
Thành phố, Tỉnh Đồng Tháp

**BẢN SAO
GIẤY KHAI SINH**

Số 234 KS 86
Quyển số 7

☆



**TRANG SƠ LẠI BẢN CHÍNH
CÁN KHÍ THẦU DÙNG**

LƯU KỲ NGUYỄN THÔNG

Nam, Nữ

Ngày 12 tháng 7 năm một ngàn
chín trăm bốn mươi sáu

tháng năm

Nơi sinh

Sa Đéc

Khai về cha mẹ

CHA

MẸ

Họ, tên, tuổi (hoặc
ngày, tháng, năm sinh)

Lưu Trọng Khương
1947

Kỳ Anh Tuyết
1946

Dân tộc

Kinh

Kinh

Quốc tịch

Việt Nam

Việt Nam

Nghề nghiệp

Chăn nuôi

Nội trợ

Nơi ĐKNK thường trú

153 Khóm 3 Phường I

153 Khóm 3, Phường I

Họ, tên, tuổi nơi ĐKNK
thường trú, số giấy chứng
minh hoặc CNCC của
người đứng khai

Kỳ Anh Tuyết 40 tuổi ngụ số 153 Khóm 3
Phường I, TX Sa Đéc, Đồng Tháp
CMND số 840005205

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 27 tháng 9 năm 1989

TM. UBND Phường I ký tên đóng dấu



Lê Khắc Trung

Đã ký, ngày 15 tháng 8 năm 1986
(ký tên, đóng dấu ghi rõ chức vụ)

TM. UBND Phường I

Chủ tịch
(đã ký đóng dấu)

Lê Khắc Trung

40đéc, ngày 1 tháng 9 năm 1989

Kính gửi: Bà Khúc - Minh - Thảo

P.O.Box 5435 Arlington V.A 22.205.0635 USA

TEL 703-360-0858

Thưa Bà,

Viết những dòng chữ này gửi đến Bà, chúng tôi hoàn toàn tin tưởng là mình suy nghĩ đúng và không do dự mặc dù chúng tôi chưa một lần viết thư cho Bà. Nhưng với mục đích và tôn chỉ của Familiet of VIETNAMESE Political Prisoner, Association. Cũng như qua tìm hiểu về Bà. Chúng tôi biết Bà là người Đại Lương luôn lo nghĩ, xót xa và quan tâm đến những người Việt khổ, và luôn hướng về quê hương Việt Nam qua hình ảnh Sa đái thân yêu.

Thưa Bà, chúng tôi vẫn quan niệm "TỰ CỨU TRƯỚC KHI TRỜI CỨU" nên hơn 10 năm qua chúng tôi đã dùng cả tâm trí và sức lực vào con đường tự cứu cho gia đình mình, tuy nhiên đến giờ này vẫn chưa xoay được cục diện. Thân tàn, sức yếu, con còn nhỏ mà đoạn đường tương lai của gia đình chúng tôi dường như chưa rõ nét.

Vào lời Phật dạy, không dám làm mất thì giờ của Bà. Vì chắc chắn Bà hiểu hoàn cảnh của chúng tôi nhiều hơn những gì chúng tôi viết. Vài hàng khiêm tốn gia đình chúng tôi tha thiết xin Bà giúp:

10/. Bằng cách nào thuận tiện xin Bà cho lá đơn chúng tôi được sự quan tâm và có hiệu quả.

20/. Giúp chúng tôi bằng cách nào đó, như giới thiệu đến: một hội Từ Thiện, một đoàn thể, một Cơ quan hoặc một Tôn giáo nào từ Mỹ nhận đỡ đầu gia đình chúng tôi, giúp gia đình chúng tôi sớm vượt đĩnh củ. Để con chúng tôi sớm được học hành và nhất là khẩn cấp can thiệp tình trạng thiếu dinh dưỡng trầm trọng mà gia đình chúng tôi đang mắc phải. Muốn vậy tri ơn Bà và mong Bà hồi thư. Chúng tôi khát khao chờ tin

Kính



Lưu Trọng Khánh



6 JAN 1990

To:

Kính gửi: Bà Khúc Minh Thơ

P.O. Box 5435 Arlington

V.A. 22.205-0635 USA

JAN 6 1990

U.S.A

FR: THAI N. CHANH
32 AMAZON DR.
~~BEECHBORO~~
BEECHBORO 6063 W.A
AUSTRALIA.